

Eva Hoeckner

Ehoeckne2@nd.edu • 102 Decio Hall, Notre Dame, IN 46556

(Last updated 9/23/2022)

EDUCATION

Illinois Professional Educator License for Secondary Education (2005-present)
Subjects: German and Latin (Foreign Language)

First State Examination Certificate for Secondary Level I and II (grades 5 to 13) (1988)
Subjects: German and Latin (Language and Literature)
(U.S. Equivalency: Bachelor's and Master's Degree)
Rheinische Friedrich-Wilhelms-Universität Bonn, Germany

TEACHING EXPERIENCE

Assistant Teaching Professor of German (2021-present)
• Notre Dame University

Loyola University Affiliate Lecturer (2020 – present)
• Teach Dual-Credit course German 103/104 though Loyola University, Chicago.

Secondary Teacher of German (2005 - present)
Lycée Français de Chicago
• Teach German to middle and high school students from grades 6-12
• Develop curricula in alignment with the guidelines of the French Ministry of Education (CEFRL, A1-B1)
• Create unit plans in alignment with the guidelines of the International Baccalaureate Program (MYP)
• Administer and evaluate French Baccalaurate exams in German as a Foreign Language
• Coordinate all Baccalaureate exams for German in the French Schools in the U.S. (2018-2019)
• Created and maintain a biennial class exchange program with a secondary school in Munich, Germany

High School Teacher of German (2004)
Corliss High School, Chicago
• Taught German (Grades 9-12) in alignment with the ACTFL Proficiency Guidelines for levels I-IV

German Instructor (2004 - 2005)
Goethe Institute, Chicago
• Taught German for adult learners in alignment with the CEFRL, Levels A1-B2

Substitute Teacher (1998 - 2005)
University of Chicago Laboratory Schools, Chicago
• Taught German and other subject areas in grades NS - 12

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Examiner of German (2006-2015)
University of Chicago, Divinity School, Chicago
• Created, administered and assessed German reading proficiency exams for graduate students
• Consulted with university faculty on graduation requirements for German based on UofC guidelines for Master's and PhD degree programs

Research Aide (1992-1994)
Cornell University, Ithaca, NY
• Scanned and edited Ancient Greek inscriptions for the *Ancient Greek Inscription Project*

PROFESSIONAL DEVELOPMENT

Foreign Language Teaching Workshops:

(2004-2019)

American Association of Teachers of German

- Music in the German Curriculum
- Best Practices in the German Language Classroom
- TPRS (Teaching Proficiency through Reading and Storytelling)
- Learner Centered Instruction: Motivating Students to Speak
- Reading Strategies using newly published graded readers
- Interactive workshop on using songs by Uwe Kind in class
- Teach the Fall of the Berlin Wall through activities, songs, film, et al.
- Teaching German Heritage through the Chicago Skyline: The City - Our Classroom
- Racism in our German Textbooks / Historical Insight on Racism in Germany /

Other organizations

- PBS: Distance Learning with PBS
- ISACS: Character in the classroom, practical strategies
- SDE Teacher Training: Midwest Conference on Differentiated Instruction
- AEFE Teacher Training: Certification in World Languages (CEFRL)
- EdTech Teacher Training: Reaching all Learners using Technology
- ICTFL Conference: Spotlight on Core Practices in Language Learning
- LFC Teacher Training on Positive Discipline
- GI: Racism in our German Textbooks
- The Chronicle of Higher Education: Countering Learning Loss

LANGUAGES

German (Native Language)

English (Fluent)

French (Reading: Proficient, Speaking: Intermediate)

Latin

Ancient Greek

MEMBERSHIPS

American Association of Teachers of German (AATG)

Trainer Network Midwest (Goethe-Institute, Chicago)